

сopственик куће
sopstvenik kuće

хотел
hotel

његов стан
njegov stan

ПРИЈАВА - PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	<i>Винковачка 23</i>
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	<i>Клајн Ханс</i>
Занимање — Zanimanje	<i>десетилетер</i>
Држављанство — Državljanstvo	<i>Херцегов</i>
Дан, месец и год. рођ. — Dan, mesec i god. rođ.	<i>30-IV-1905</i>
Место рођ., срез, земља — Mesto rođ., srez, zemlja	<i>Берлин</i>
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	<i>и</i>
Брачно стање — Bračno stanje	<i>нежевен</i>
Вера — Vera	<i>којсичев</i>
Рођ. име оца и мајке, и мајч. девојачко презиме Rođ. ime oca i majke, i majč. devojačko prezime	<i>Алфред, Каролина</i>
Ранији стан у Београду: улица и број или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto)

10-IV-93

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ СТАНОДАВЦА И. Ј.	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
10-11-34	Бичевачка	27	Косић и Илић и синица	26-11-34	Ист. в. одјава

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА